

ديوان

كوركور بابايه سلام - تحية الى بابا كركر

اسماعيل سرت توركمان، 1965
Büyük Şair-Yazar : İsmail Serttürkmen

سۆزوموز يازيمي ايله

گورگور بابا سلام اولسون دريندن
يابانجى دنيلم، اوزلر انلیندن
ننه قوجاغیندان، مردلر بئليندن
گورگور بابا سالساو بيزي يادىوا
آدیمیز باغليدير سننو آدیوا

* * * * *

گورگور بابا گلديم عيتابلاشماغا
داها دوغروسو بئله درdle شمه يه
چوخ باخسان باشيمداكي باش باغا
باشيمداكي يدي توركمان ايشارتي
قيياقتيميزدي طوبلر عشيره تي

* * * * *

بیر داها حورمتدن سني سالاملار
دنديبیم جومله لر ايبي کلاملار
چوخ ده يه رلي، چوخ معنالي آنلاملار
دينله مني اوزوندو عيتابيميز
بیر اثردي ميللته کيتابيميز

* * * * *

آنلادیيساو جواب ایسته ر سۆزلريم
چنويرمه يه جه يم سندن گۆزلريم
من ایچدن دردلی يه م، چوخدو دردلريم
حئيدر بابا شاهيد اولسون بيزلره
قاوشارکن خوش قونوشسون سيزلره

* * * * *

گورگور بابا آتشلريو ياناندا
باری ساری، باریسی دومانلاناندا
بیلمه زيديك دنديبيوي او آندا
قورخوموزدان اوزاقلاردن باخاردیق
بولدوز کیمین باتاقلارا آخاردیق

* * * * *

گورگوربابا باز گنجه سي ايشيغيو
ساووقلاردا قيزغين قيزغين قيشليغيو
اوشاقلاري سئوينديره ن خوشلوغو
من بنشيكدن ايشيل ايشيل باخارديم
اوشاق ايكن حكمتيوي اوخارديم

* * * * *

بؤيوك اولدوم، آديو ايبي بازارديم
دووارلاردا، خرجانلرده قازارديم
آديو سئومه يه نه آغيز بوزه رديم
ايشته زامان نئندي، انندي بيزلره
دايانميشيق چولوم- چوجوق سيزلره

* * * * *

گورگوربابا ايشيغيودا اوينارديق
قاز انداكي نفتيو كيمن قاينارديق
صوبح اتركن خوروزلاردان باينارديق
هاردا قالدي گونلريميز، چاغيميز
ويران اولدو باغوانيميز، باغيميز

* * * * *

گورگوربابا بيز بيليريك، بيزيمسن
باھاليسان، جيگريمسن، گوزومسن
فدا اولسون سنه اوغلان، قيزيم سن
دامار يودا آخان منيم قانيمدير
توپراقلار يو گومانيمدير، جانيمدير

* * * * *

گورگوربابا سيغينميشيق يانيوا
ايسته بيزدن، جان قاتاريق جانيوا
بو بايغينليق هاردان گلدي قانيوا
دامارلار يوداكي دده م قاني يدي
نئديم كركوك موسافيرلر خاني يدي

* * * * *

گورگوربابا قالاميزا قارشيسان
بيزدن اوزاق بيلمه م كيমে قونشوسان
گور سسيونن نه لر، نه دانيشيسان
گورگوربابا اوزاق باخاق يوللارا
سونا اوچار گنه قونار گوللره

* * * * *

گورگوربابا دده لر ين ايلينده
كيملر گنندي، كيملر قالدي يئر ينده
بير اويونچاق اولدوق زامان الينده

بو فلک ایسته رسه گوله ر حالیا
تاراش انده ر، گوزگو وئری الیوه

* * * * *

گورگوربابا آغیر باشلی اولایدیو
قوجالایدیو، چوخ دا یاشلی اولایدیو
قالام کیمین مرمر داشلی اولایدیو
بیر قیرسایدیو دوشمانلارین باشینی
پوزار ایدیو هر خاینین ایشینی

* * * * *

گورگوربابا محلله مین سوقاغی
هر یئردن چوخ ایمیش یانان اوجاغی
نئشه لی اولسایدی چیچکلی، باغی
دییه ریدیم زامان گولده اوزومه
سولموش ایدیم، گنه گلدیم اوزومه

* * * * *

گورگوربابا قویونو قوردا وئردیو
آرامدان اوزوو یئریوده دوردو
مین اولدو دردلیو، بیر ایکن دردو
هر کسین یوکونو وئردیو دالینا
دؤوران ایسه قالیب حالی حالینا

* * * * *

گورگوربابا سندن ایللر گنجیپدیر
یاناشاودان نچه کروان کؤچپدور
گورگورتلو سویودان مینلر ایچیپدیر
سندن ایسته ردیلر خسته لر شفا
نه یاریقدی بوگون قالماییب وفا

* * * * *

گورگوربابا زامان بیزی جورغالار
تهدید انده انده باشین یورغالار
بولبوللر یئرینه قونوب قارغالار
آلاه بلا وئرسین بئله خویلا
بیلمه م نندن ظولم اولو اییبلره

* * * * *

گورگوربابا خرمنلرین یئرینده
قیزلار اوینار آلتین کمر بنلینده
معنی دئییب سوزو اریر دیلینده
بیز ده اوزاقلاردان دوروب دینله ردیک
آرا سیرا اوزلاریدان اویناردیق

* * * * *

گورگوربابا محطه نین یولوندا
گۆزه ل یارین قوللاریمیز قولوندا
ساغ یانیمیز تاخیل، گوللر سولوندا
قوللاریدییق اوبا اوبا نرگیزی
آرار ایدی گۆرمه سه یدی یار بیزی

* * * * *

گورگوربابا باغلار قوخی ساچاردی
چئشیت چئشیت گوللریمیز آچاردی
آرخلاریمیز هئچ دورمادان قاچاردی
سوسوز لوقدان سولنو پمبه گوللریم
داها نه یه وار سین اکه ن اللریم

* * * * *

گورگوربابا داغلاریودا ایچه ردیک
خیالانیب اورمانلارا قاچاردیق
گوللرین ایی سین بیزلر بیچه ردیک
کیمه قالدی سن بیلیسن چاغیمیز
گنجدی گنجلیک، خزل اولدو باغیمیز

* * * * *

گورگوربابا مصلانین دوزلوبو
سئیران اولان باهارلیغی، یازلیغی
دده، نینه م دییه ن خوش آوازلیغی
بیس قار غالار ایندی اوردان گزیری
بو حاللاردان اوره بیمی ازیری

* * * * *

گورگوربابا روزگار کلیب گزه ردی
عاشیقلا رین هر دردینی بازاردی
غملی اولانلارا همان قیزاردی
ایندی بیلمه م نه دن گلمه ز یانیم
خوشلوق ایکن غم بویاندی قانیم

* * * * *

گورگوربابا دؤرت باغلارین یانیندا
دؤشه نه ردیک گۆزه لجه هئیوانیندا
تونکیلب (؟) دؤشه ردیک گول زامانینده
ایندی باخیم هئچ گنتمیریک اورایا
دالداکی اوزوملر دؤندو قورایا

* * * * *

گورگوربابا دردی میزی سورموسان

گۆزلریمدن آخان یاشی گۆرموسن
بو گورگور سسیودن بیر آز دور موسان
چوخ آنلاتیم سنه اولان دردیمی
گۆزوکورو، سئومیسن بیزه باردیمی

* * * * *

گورگوربابا ظولمه قارشى، قارشى دور
یورد خایینلرینه چال دا مارشى، دور
اؤکسوزلری، مظلوملاری اوخشا، دور
یوخسا ننده جه یه م گورگور آدیوی
سالماز ایسه و، بیزی گونده یادیا

* * * * *

گورگوربابا قتل-ی عامین گونونده
آسیلانلار نه بدی قیشلا اؤنونده
کور دنیلدیو گوزوو، باشیو یئرینده
غافیل غافیل سمالارا باخیردیو
دوردورمادان نفتیو کیمه آخیردیو

* * * * *

آسلان کیمین گنجلر چوخورا دولو
قانلاری آرخ تکین گوللره دولو
کیسه لی کیسه سیز اللرده قالدی
توپراغیوین یاریسی قاندی، یاریسی جان
بیز قوربان اولموشوق سن ده اول قوربان

* * * * *

گورگوربابا کومینستلر قاچاردی
پنجره، قاپی یا آتش آچاردی
سیلاحسیز ایگیدلر حالی ناچاردی
حقدی سن اولاری اوخالایادیو
مملکت خایینین باخالایادیو

* * * * *

گورگوربابا گنجه لرین یاریسی
شهیدلرین بالغیز قالدی یاریسی
ماللارین کومینست اولدو واریتی
گنه شرفیمیز قورتار ایلیدیک
دوشمانلاری ازیب دهره بیلیدیک

* * * * *

گونلرجه باشیمیز دالغالی قالدی
دره، تپه، آغاج هر طرف دالدی
بیر گون بیزدن فلك نامرجه چالدی
هنچ ده اونوتماریق گوردویوموز گونو

دھرىن ياسى وارسا، وارمىش دويونو

* * * * *

بىلمە م نئجە اولادىلار بىزلرى
كسدىلر بئشىكده بالا قىزلارى
بىغلاندىلار باباسىز اوكسوزلرى
او گونون ياراسى ايشله ر گؤيلومه
دردىمىز درمانسىز، چاره يوخ الده

* * * * *

خابىن اولما، خىزمت ائيله يوردووا
اولمه دن چاره تاپ يامان دردىوه
سونرا قىران دوشه ر قالان اوردووا
بىز ساياقكن، سن ده بىر آز ساياق اول
بىز سنه داباغىق، سن ده داباق اول

* * * * *

بىلمە م نئجە خىرلره اولاشدىم
چىلغىن چىلغىن اويان بويان دولاشدىم
گاه دووارا، گه اطرافا ساتاشدىم
يوللار كسىلمىشدى بئرىم اوزاقدى
بىلمە م كىملر اولوب، كىملر توزاقتا

* * * * *

ايكىنجى گنجه نىن بك يارىسىندا
خولبالار ايچىنده، غم آراسىندا
قار انلىق ساعاتلار قاب قاراسىندا
بىرىسى گلدى تىلفونله بىلدىردى
دئدى اوشاغلار يو بىزلر اولدوردو

* * * * *

هيجاندا پارچالادىم اوزومو
باش بئرىنه قان دولدوردوم گوزومو
كىمسه دىنله مىردى فرىاد، سوزومو
مئيدانا گئتمه يه يول بولماز اولدوم
كسدىلر بولومو، قاتىلماز اولدوم

* * * * *

اوچ گون ايكى گنجه حبسه اتىلدىم
تورلو تورلو افكارلارا قاتىلدىم
الدىن اله قوزو تكىن ساتىلدىم
اوسكوت اول دندىلر، قونوشما فضله
قانىوى ايچه ريك اويونلا، سازلا

* * * * *

گنچدى گونلر هر شنى بللى اولونجا
حۆكومتدن ايمداد قوولو گلينجه
حق مئيدانى اوزوموزه گولونجه
قورتارديلار آلان اولان واريميز
آللاه ايدى بيزه دوغرو ياريميز

* * * * *

مني ده سالدیلار قانلى حبسدن
يئل تكين اسيرديم، قوشوردوم حيرصدن
هوره ن، هايلايان چوخ تهديدلى سسندن
آراماديم، كسه ر اولدوم يولومو
بوشا وئرديم قيب قيرمیزی اولومو

* * * * *

انوين قاپيسينا چوخ گوجلە وارديم
يوللاری قاپلايان قانلاری گوردوم
بیر سس دويمايينجا قاپینی قيرديم
گوززكموردو بالالاريم، اوزلریم
قوتوم قوردو، كور اولدو گوزلریم

* * * * *

دووارا داياندم دلیلر کیمین
آلاهیم سنه دی سنه دی یمین
بیر شئیہ آرتیق من دئمیره م امین
تا اوز بالالاریم توخ گورمه بینجه
یا دا نانکورلاری گنده رتمه پنجه

* * * * *

نه دن سورا بیر آز اوزومه اويدوم
سانکي سمالاردان گيزلي سس دويدوم
نئچه دوست احبابی من اوزوم سايديم
سس دئدی کی سنوکیلر اوردادير
بیر چوخ تورکمانلاردان باجوکلدا (؟) دیر

* * * * *

اولاشدير ایلدیم الیم اللره
باخديم ساري اوزلو، توتغون ديللره
قالان قالیب قاچان قاچیب چوللره
وار بیزدن اوله نلر دئديم؟ بوخ دئدی
عیرقداشلاریمیزدان اوله ن چوخ دئدی

* * * * *

دوندو منه گویچك او غلوم باخیشدی
بیلمه م نئجه هر یانیما ساریشدی

دویا دویا توختاشلاندى، قوخلاشدى
بابا دندى شهيدلريميز چوخ ايميش
بيزه يارديم انده ن هنج ده يوخ ايميش

* * * * *

ننجه گلديو بابا، نجه اولاشديو؟
ناخصي سوقاقلاردان قورخمدان گنجديو؟
او يامان اللردن نجه ده قاچديو!
او غلوم دنديم بيزيم بودور يولوموز
وظيفه ميز قورتارماقدير اتليميز

* * * * *

بنله قالدی اولان حاللار گونلرجه
سس صداسيز اوله نلريميز اونلارجا
ياسلى غملى باتان مينلر ، مينلرجه
بولاشميشدي هر کس غملى غمینه
کيمسه گلمه ز ، کيمسه گنتمه ز يانينا

* * * * *

بیر چوخ اولريميز سوسوز يماقسييز
گونلری پریشان خسته لر حالسيز
باري جانلی ايکن ياريسي جانسيز
بوتون دونيا قيب قيرمیزی بوياندى
ياتميش اولانلاريميز همن اوياندي

* * * * *

آر اماغا باشلاديلار هر يئری
کیمی بوتون گومولوب، کیمی یاری
کیمی کسيليبيدي قوجايلا قاري
تانیماز اولموشدو شهيدین اوزو
بیر اولموشدو شیرین قاشیلا گوزو

* * * * *

ظالم اللر ايشله ميشدي هر يئرده
چاليب قيريب توكوب قيببيدي مرده
کيملری حبس ابدی کيملری طورده
تا نه لردن سورا آتاش کسيلدی
گنجه ايکن خيرخيزلار يولو بولدو

* * * * *

سايديق شهيدلری، اولاری گنچيب
کیمی اسيلميشدي، کیمی بوغولوب
کیمی پارچا پارچا يئرلره دوشوب
اله دوشه نلری توپراغا گومدوك
الي بوش، اوز قارا دا اولره دوندوك

* * * * *

نه به دالاق آرتيق ياسلار باشلادی
درین درین خاطیره لر ایشله دی
شهید وئره ن آنا کؤسکون داشلادی
بیغلاری، سازلاری هارداسان بالام
کیملر منه دیدی کیملره دیله م

* * * * *

آی بالام بیلمیره م هاردا گؤمولدوو
دونه ن یانیمدا دیو نمازیو قیلدیو
منه باخا باخا حسرتله گولدوو
دندیو گنده جه یم یولداش یاتینا
قاتیلاجایم وار مرد مئیدانینا

* * * * *

ایچین ایچین سازلاماقلار هر یاندا
شهیدین اورباسی قایناردی قاندا
سولموش اوزلریمیز قفا دوماندا
چیلدیر تمیشدی عقلمیزی اولایلار
دؤنموشدو ماتمه شانلی هالایلار

* * * * *

گورگوربابا ایشته بویدو آنلاتیم
تورلو تورلو آجی بئله دینله تدیم
بیلمه م سیخدیم سنی یوخسا آغلادتیم
داها دا سور جاوایلارا حاضیرام
اؤز ائلیمه اؤز یوردوما ناظیرام

* * * * *

گورگوربابا داها نئجه گولوم من؟
نه به وار سین نه سؤله شسین دیلیم من؟
بیغلادان دردیمی کیمه دئییم من؟
کاشکی دردیمدن بیر بیله ن اولایدی
آرا سیرا گؤز باشیمی سیله یدی

* * * * *

بیلیدوو نه دن اطراف داغلاریم غمگین
بول بول پارالار وار یوردوموز زنگین
ایسته رسه بوکه رمیش فلکین جنکین
نه فایدا کی یاریم منه یار اولماز
آلاهیی ویرییدی، قدرینی بیلمه ز

* * * * *

دالغالار ایچینده باشایان میللت
گنجه سی درد دولو، گوندوزو عیلتت
یاخیشمادی بیزه بوگونکو ذیلتت
گنچه نلرده بیزلریدیك وار اولان
میللتلره مردلیك بیزدندی قالان

* * * * *

گورگوربابا بو دونیالار دؤنورو
نفتیو دینار باسار، غازیو یانیری
کیملر وئردی جفا، کیم قازانیری
فلک وئری بیر ده آلی الیودن
کیمسه بیلمه ز نئجه کسه ر دالیدان

* * * * *

گورگوربابا دؤندوم عیتابلاشماغا
بئنگیدن اوتوروب چوخ دردله شمه یه
بولوتلار قارلسا دؤنسه ده آغا
واز گنجه ره م عقلیو چئویر باشیوا
قویما بابانجی ایش قاتسین ایشیوه

* * * * *

گورگوربابا آسمانیوا باخارام
دارغین دارغین سیرلاریوی اوخارام
خیاللاردان دووار یاپیب بیخارام
گاه بولوتلار قاپلار سما اوزونو
گاه دا یاغیش یاغار باشلار گوزونو

* * * * *

دؤرد اطرافیو رنگ رنگ اولو گنجه لر
سنؤداودایام، حسرت منی قورجالار
گنجه و گوره ن گوندوزودن بورج آلار
عاشیقیوام، یوخسا باخمام اوزوه
گوزوم تیکمه م گنجه گوندوز گوزوه

* * * * *

سنه عاشیق اولان محرومدو سندن
گنچه ر گنجه لری، گوندوزو غملن
کاشکی اوز اقلارا دوشه یدی مندن
راحت اولوردوق بیز بو بلالاردان
نه قازانمیش اولدوق گوز آلالاردان

* * * * *

بو نیفتیودی بیزه هر شئی گؤسته ره ن
فئالیقلار، پیس هاوالار اسدییره ن
سنسه ن سوچلو، بوندا سنسه ن باسدیران

ننه مه ده به ر، وئردیم ار شهیدلری
گۆمدوم اۆز الیملن گنج اومودلاری

* * * * *

ندن اوزوم گولسون بابا گورگوروم
از قالیبیدی شیرین عقلم چیلدیریم
سندن باشقا دردیم کیمه بیلدیریم
بو ایشه بیر چاره آلاسه عشقینه
چوخ وارلی بیق بنزیریک چوخ دوشکونه

* * * * *

گورگوربابا زامانلارین دیلینده
چاش قالمیشیق اونون بونون الینده
باشیمیز قویموشوق میللت یولوندا
خاخ نه دیبیر، قوی دا دئسین، نئیده غین
یا بو درده دوزه ک یا دا گنده غین

* * * * *

گورگوربابا فلک نه یاپدی یاپدی
یالغیز اولان اوزویچون بیر دوست تاپدی
هر گله ن یئریندن من منه م قویدو
بیزلرسه بیلیریک کیمدی دوستوموز
کیملرین الینه دوشه ر پوستوموز

* * * * *

گورگوربابا قالان قولان بیزلریک
دده لردن کئری قالان ایزله ریک
گنجمیش تاریخلره ایچدن سیزلاریق
قافقازلاردا پنجه له شه ن کیم واردی
کیملریدی آتلا ریمیزی سوواردی

* * * * *

گورگوربابا قورخما بوگون، یاریندان
سیجاغیندان، ساووغوندان، قاریندان
دوشونجه سی ضعیف سوغان زاریندان
بوگون بئله ایسه، یارین دایانماز
فلک بیر یاماندی، هر شئی قانماز

* * * * *

گورگوربابا سنی قیزان قالیبیدی
گنجه گوندوز دوشونجه به دالیبیدی
اوزو ده بیلیری نه لر آلیبیدی
ننجه گیردی ننجه چیخسین بو ایلدن
ننجه قورتاراجاق گورگورلو سئلدن

* * * * *

گورگوربابا يانا يانا كول اولدو
كيمين ايديو ؟ ايندى كيملره قالديو؟
نه لر دوشونه رديو، نه لره دالدبو!
بیر آز دا دال بيزيم اولان خويلارا
واييو قات بيزه دوشه ن وایلارا

* * * * *

گورگوربابا طاليم اولما حاققما
يوك اكله مه آغير لاشان يوكومه
درده شه غين سن ده آجي درديمه
ياراليام، اوزوم چئشيتلى يئردن
آلماديم بير خبر وفاسيز ياردان

* * * * *

يانا يانا گورگوربابا قالاسان
اوز غميوه گنجه گوندوز دالاسان
من دئدييم عشقه اوزو سالاسان
بلكى بانار سرت گويلوو حاليميزه
گنچيرده سه ن قولوو قولوموزا

* * * * *

گورگوربابا دره تپه بيلميسن
سنه ديله نلره هنج ده ديلميسن
بيللارچا آغلاديم، گوزوم سيلميسن
كولگه وده باشايان غريبى تانى
نه جاني جانبودان، نه قاندى قانى

* * * * *

سوفله بير قان بسله ر بنزه مه ز قانا
ظالمجه قيبديلار چوخ شيرين جانا
آتاشبودان بتر اوره بيميز يانا
اولسه م بيله اونوتمارام گونلريم
چوخ ايري دارتديلار يومشاق دنلريم

* * * * *

گورگوربابا گل يادلایاق اوزلری
اوزاقلاردن سیزه باخان گوزلری
توخ اندیيسن آلتینیندان يوزلری
سنی بکله یه نلر کیمدی بیلسن
ندن سنوگیلییه جفا قیلسان؟

* * * * *

گورگوربابا بیغناق اولاق بیر بئره
قالماسین آرادا تپه یئن دره

مادام كى بختىمىز قارادى قارا
توپلاناغىن، بىر اولاغىن اتلىمىز دە
اتو بىزىمدى اناختارى بئلىمىز دە

* * * * *

قوجا بابا قويما دوشە ك دىللەر
رذىل اولاق اصىلدىن رذىللەر
بىلمە م سەنە دىيىم، بىلمە م اتلەر
خايىن بىزە چاغداشىمىز، چاغىمىز
لال اولوبدو باغوانىمىز، باغىمىز

* * * * *

گورگوربابا اطراف داغا باخاركن
ياغىش ياغار درە لره آخاركن
سئلر داشار معمورلارى بىخاركن
كاشكى من دە ياغمور اولوب اينە يديم
فايداسىز آتشيو بىر سۇندورە يديم

* * * * *

چوخ آجىدىم يانيوا گلدييىمە
غم داشىيان حاللارى گوردويومە
سىرر بىلمە يە نلرە سىرر وئردىيىمە
گورگوربابا دۇنە جە يەم گندىرە م
چوخ عىتابلار سەنە قارشى اندىرە م

* * * * *

كاشكى دردىم فلکە بىلدىرە يديم
بلكى دىنلە ردى، آه بىر دىندىرە يدم
قىزمىش ايسە اوودوب سۇندورە يدم
سندن ايبي بلكى سىزلار حالىما
يالوارمادان سنىو تكىن ظالىما

* * * * *

گورگوربابا كۆيلرىمىز اوزاقدى
چۆللرىمىز بولبول يئرىنە زاغدى
باداملى قوزوموز قوخموش قوزاقدى
ياغىش ياغار بىزدن اوزاق چۆللەر
سويوموز يوخ قوش، قونمور و گوللەر

* * * * *

گورگوربابا آرخلارىمىز قاچاردى
اوراغمىز دستە دستە بىچە ردى
بوگونه باخ خستە لرىم ناچاردى
نئدە غىن گولمور و اوزوموزە فلک
بىر سۇز دئسە م چالىنىر دىف، دمبە لك

* * * * *

قىر مىزىلار دوراندىلار ابييجە
بىر دم فىكىرلەر سالان دالماجا
دوراندىلار بىر عاشىق دورانجا
دالغا گلدى سىلدى اولان ايزلرين
گنە دئىكلريمىز اولدو بيزلرين

* * * * *

آى بىلدىزا باخارىدىق گنجە لر
دوشونجە لرىمى دردلر قورجالار
بورجو وبران بىر دە دۆنە ر بورج اولار
ساقين گۈۈە نىلمە ز فلک ايشينه
سنى آلدادى، گولدرۈ بوشونا

* * * * *

دئىيىمىز سۆزلرى آنلامادىلار
بوپوردو غوموزو دىنلە مە دىلر
اويغون اولان شئىيى آرامادىلار
فلک دندى دور باخ سىزە نندە رە م
ذاتن بودو، بىلدىيىمى ائدە رە م

* * * * *

گورگوربابا چوخ سۆلە شدىم بس دگى
قارشىداكى ملا دگى، قس دگى
گور سسيۈە گۆرە سسىم سس دگى
گل گندە ك دە گزە ك شيرين ائلردە
باخ نە خاراب گزىنيسن دىللردە

* * * * *

تلغفرين ايگيدلرى مردلرى
بىزدندىلر جاوانلارى قارتلارى
صاف قانلارى، سوموكلرى، اتلرى
گل بولارا بىرگون سفر اندە غين
اياغداكى باشىمىزدان گندە غين

* * * * *

اربىلین قالاسى اوسككن باخار
فلکە اوخلارى اوخ اوستە تاخار
ياش يئرينە گوزلر بندن قان آخار
اطر افيندا نىسان سويو ايچە نلر
دستە دستە نرگىزلرى بيچە نلر

* * * * *

آلتين كۆپرۈ عىشرت بىغار باشينا
چوخ اسكىدى كىمسه بىلمە ز ياشى نە؟
خوش دۈوراندى ال اوزاتما ايشينه
اورادى هر زامان سئيرانگاھىمىز
كور انده ىدى دوشمانلارى آھىمىز

* * * * *

گورگوربابا تزه دگى داغلاريم
اطرافيندا نرگىز گوللو باغلاريم
غمگين ايمىش ايندى دىبىر چاغلاريم
كىمسه گلە ز، كىمسه گنتمە ز يانينا
گنچە ن گونلر ھىسى مېننت جانينا

* * * * *

گورگوربابا طاوغن مېناراسى
يارالدى، قاپانمىرى پاراسى
اسكى دوستوموزدو دوستلار آراسى
پاراسينا حكيم طبىب اولادىبو
قارانلىقلارينا ايشىق بولادىبو

* * * * *

گورگور بابا طوز خورماتى داغلارى
نشئە وئره ن عاشىقلارا باغلارى
ھاردا قالدى دوزە ن وئره ن چاغلارى
اونون سندن بكلە دىبى چوخ ايمىش
گوللرى وار، باغوانلارى بوخ ايمىش

* * * * *

گورگور بابا شاه سېوره ك پاللارى
بىزى قوجاقلان تمىز قوللارى
فوروبوېدو بوداغيندا داللارى
آچ گوزووو باخگينان اوزاق يوللارا
سنى بكلە يە ن چوخ، اوېما انللره

* * * * *

خانتىن ىن آما اريك باغىندان
(وند) نھرى دى آخان اولو داغىندان
گۆره ن دىبىر اوپە ىدم يانباغىندان
حج قرە يە بىرگون يولو دوشە نده
باخ نە لر وارايمش او گول، گولشندە

* * * * *

اېستە رسە و گل گندە ك قىزىل رباطلار
اوغراياغىن اېگىتلرە، ذاتلارا
باخ كىملر مېنە ردى قوشان اتلارا

قافيله ميز اورالاردن گنجه ردى
هر شئيبن ايبي سين اوردان سئجه ردى

* * * * *

مندلى دن کروانيميز گنجه نده
آلتين تاس دا سولاريني ايجه نده
يام ياشيل باغيندان لاله بيجه نده
حورمت اهلبديرلر منده لاي لر
اسلانلاردانديلار قالان ياوريلر

* * * * *

شهره بان دان، بعقوبه دن بغدا دا
كوچه كوچه ياييلميشدى اوز ده ده
كيمي باغلاريندا كيمي قرفه ده
ديللريندن آنلا نه وار ايچينده
دوزگون دوزگون اينجي صدف ايچينده

* * * * *

بصره كورفه سي نندن گنده ك تبريز ه
شهر يياردان قاوشاغين اوز اوزه
ديزبه ديز اوتوراق دنيا بزيه
حنيدر بابا قاييش قورشاق كويونده
باخاق نه لر قازانبيدى اوينده

* * * * *

حنيدر بابا گلديم سالاملاشماغا
كوسموش ايسه و، سننن باريشماغا
چوخ يور غونسان اهبو يوخ قونوشماغا
شهر ييار ا جواب وئرميش اولايديو
دردلرينه قولاق وئرميش اولايديو

* * * * *

اوزاغداييق، سانما سنى گورمه ريك
واللاه ديليميزدن سنى سالماييق
سيزدن باشقا كيمسه لره دالماييق
حنيدر بابا گوردوم سنى دوشومده
خياليو هله ده قاليب باشيمدا

* * * * *

بازيق فلک دونياميزى آبيردى
دوستو آتدى، دشمانلارى قايبيردى
سانكى خوش گونلرى بيربير سايبيردى
ماراق انتمه، گنه بيزيك دورانلار
فلک اوچون درتلى تورو هوره نلر

